



CCIAR

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Traducción de la Jutbah del día viernes
21 de Dhul Qádah 1439 H.
acorde al 3 de Agosto de 2018,
pronunciada por el Sheij Ahmad Mohamed Ragab
en la Mezquita del Centro Cultural Islámico
"Custodio de las Dos Sagradas Mezquitas" Rey Fahd
en Argentina

EL TEMOR DE AL-LÁH

Primera Jutbah:

Todas las alabanzas pertenecen a Allah, lo glorificamos y nos encomendamos en Él. Nos refugiamos en Allah del mal que hay en nuestro ego y del que puedan generar nuestras malas acciones. A Quien Allah guía, nadie lo podrá desviar, pero a quien Él desvíe, nadie lo podrá guiar. Atestiguo que no hay otra divinidad excepto Allah, Único, sin asociados. Atestiguo que Mujámmad es Su siervo y Mensajero. ¡Oh Allah! Bendice a Mujámmad, su familia, sus compañeros y todos los que sigan su guía hasta el Día del Juicio Final.

¡Hermanos y hermanas en el Islam! Tengamos temor de Allah, pues la piedad es la mejor provisión y el camino más recto que todos debemos seguir. Allah dice en el Sagrado Corán:

"¡Oh, creyentes! Teman a Allah como es debido y no mueran sino musulmanes sometidos a Él." (Corán 3:102)

"¡Oh, seres humanos! Tengan temor de su Señor, Quien los ha creado de un solo ser, del que creó a su cónyuge e hizo descender de ambos muchos hombres y mujeres. Tengan temor de Dios, en Cuyo nombre se reclaman sus derechos, y respeten los lazos familiares. Dios los observa." (Corán 4:1)

"¡Oh, creyentes! Tengan temor de Dios y hablen solo con la verdad. [Si lo hacen,] Él hará virtuosas sus obras y perdonará sus pecados. Quien obedece a Dios y a Su Mensajero obtendrá un triunfo grandioso." (Corán 33:70-71)

El temor se divide en tres clases:

- 1. Temor permitido:** es el sentimiento natural de temer a un animal salvaje, a la gente peligrosa, etc. esta clase de temor no es reprochable.
Dijo Allah ﷻ al mencionar la historia de Moisés ﷺ
"Y Moisés se alejó de la ciudad con temor y cautela" (Corán 28:21)
- 2. Temor devocional:** tiene que ser dirigido únicamente a Allah de modo que dedicar alguna parte de ello a otro que Allah se considera un acto



de idolatría; como temer recibir algún daño de los dioses de los politeístas, o que los ídolos, santos o vírgenes puedan perjudicarlo en algo. Tal como narró Allah en el Corán que el pueblo del Profeta Hud عليه السلام dijo: **“Consideramos que uno de nuestros ídolos te ha enviado algún daño [y has perdido el juicio]. Dijo [Hud]: Ciertamente pongo a Allah y a vosotros por testigo de que soy inocente de lo que adoráis en vez de Él. Confabulaos todos contra mí [si queréis] y no me tengáis más tolerancia”** (Corán 11:54,55)

y dijo Allah **“¿No es suficiente Allah para Su siervo? Pero te amedrentan con otros que no son Él”** (Corán 39:36) y ésta es la realidad que muestran los que adoran tumbas u otros ídolos, les temen y atemorizan a los monoteístas que les invitan a la adoración sincera de Allah.

3. Temor prohibido: el cual es abandonar algún deber o hacer algo prohibido por miedo de la gente. Dice el Hadiz: **“Allah ha de decirle al siervo en el Día de la Resurrección: ‘¿Qué te impidió al ver un acto reprobable intentar corregirlo?’ Contestará: ‘¡Oh Señor! Temí la reprobación de la gente’. Dirá: ‘Yo tenía más derecho a ser temido’.** Ahmad, Ibn Mayah

Dijo Allah en el Corán: **“Así es con vosotros el Shaitán, os atemoriza con sus amigos. Pero si sois creyentes, no les temáis a ellos, temedme a Mí”.** (Corán 3:175)

El temor reverencial es un acto de adoración, y por consiguiente debe ser dedicado y entregado solamente a Allah.

Segunda jutbah:

Todas las alabanzas son para Allah. Atestiguo que no hay otra divinidad excepto Allah, Único, sin asociados. Atestiguo que Mujámmad es Su siervo y Mensajero.

Ciertamente las mejores palabras son el Libro de Allah, la mejor guía es la guía de Mujámmad y los peores asuntos son las innovaciones. Todo invento en la religión es una innovación, y toda innovación es perdición y toda perdición lleva al Fuego.

Como incrementar el temor de Allah en el Corazón:

1. Conocer a Allah, a través de sus nombres y atributos.

“Los siervos con más conocimiento son los que tienen más temor devocional de Allah. En verdad Allah es Poderoso, Absolvedor”. (Corán 35:28)

2. El temor a que Allah nos quite sus gracias y nos caigan desgracias.

“Vuestro Señor os hace saber que si Le agradecéis, Él incrementará vuestro sustento; y sabed que si sois desagradecidos Su castigo será severo.” (Corán 14:17)

3. El temor a que nuestras súplicas no sean escuchadas ni respondidas

“Y si Mis siervos te preguntan por Mí [¡Oh, Mujámmad!, díles] en verdad estoy cerca de ellos. Respondo la súplica de quien Me invoca. Que me obedezcan pues, y crean en Mí que así se encaminarán.” (Corán 2:186)



Narró Hudhaifah ؓ que el Profeta ﷺ dijo: *“¡Juro por Aquel que posee mi alma que si no ordenáis el bien y prohibís el mal Allah os enviará un castigo. Luego Le suplicaréis y Él no os responderá!”*. (At Tirmidhi 2170)

4. El temor al enojo de Allah

“Allah tiene celos, y el siervo tiene celos, pero el celo de Allah es que el siervo cometa lo que Él le ha prohibido”. Bujari

5. El temor a que nuestro corazón se desvíe de la rectitud hacia el pecado

“Oh Señor, tu eres el dueño de los corazones, afirma mi corazón en tu religión”. Tirmidhi Ibn Al-Qaiim, que Allah tenga misericordia de él, dijo: *“El corazón durante su viaje hacia Allah es como el ave, su cabeza es el amor, sus alas son el temor y la esperanza, de modo que si el temor habita el corazón, quema los deseos y echa los goces mundanos”*.

Súplicas finales

Hermanos y hermanas, pidan paz y bendiciones por el Profeta Mujámmad, tal como Dios lo menciona en el Corán:

“Ciertamente Allah y Sus Ángeles bendicen al Profeta. ¡Oh, creyentes! Pidan bendiciones y paz por él”. (Corán 33:56)

¡Oh Allah! Concede bendiciones y paz a nuestro Profeta Mujámmad, a sus familiares, a todos sus discípulos y a quienes sigan su guía de buena manera hasta el Día del Juicio.

¡Oh Allah! Da tu complacencia a todos los discípulos de Tu Mensajero, de quienes fueron destacados Abu Baker, Omar, ‘Uzman y ‘Ali. Complácete también con todos los seguidores de estas nobles personas, quienes siguen su guía hasta el Día del ajuste de cuentas, y con nosotros los presentes, pues Tú eres en verdad el más Clemente.

¡Oh Allah! Perdónanos y perdona a nuestros hermanos creyentes que ya fallecieron, y no hagas que en nuestro corazón se encierre el desprecio y el odio por los que han creído en Ti como se debe. Tú eres el más Bondadoso y Misericordioso.

Nota: No se debe tomar lo cita del Sagrado Corán como la palabra de Al-láh, sino como un acercamiento a sus significados, ya que ésta descendió en idioma árabe y lo que se transmite de la misma es la interpretación del traductor

Av. Bullrich 55 Ciudad Autónoma de Buenos Aires CP 1425 • Tel: 05411-4899-1144/0201 • info@cciar.com

